

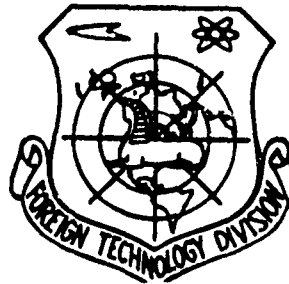
## FOREIGN TECHNOLOGY DIVISION



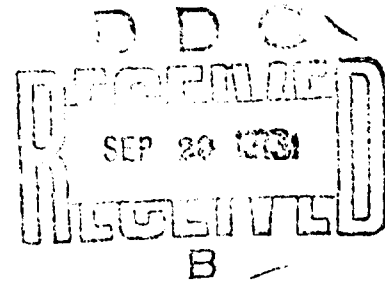
RESULTS OF THE TESTS OF A NEW  
TYPE OF BACTERIA TRAP.

by

N. M. Rudenko



Reproduced by  
NATIONAL TECHNICAL  
INFORMATION SERVICE  
U.S. Department of Commerce  
Springfield, VA. 22151



Approved for public release;  
distribution unlimited.

AD 766575

AD-766 575

RESULTS OF THE TESTS OF A NEW TYPE OF  
BACTERIA TRAP

N. M. Rudenko

Foreign Technology Division  
Wright-Patterson Air Force Base, Ohio

20 August 1973

DISTRIBUTED BY:

**NTIS**

National Technical Information Service  
U. S. DEPARTMENT OF COMMERCE  
5285 Port Royal Road, Springfield Va. 22151

UNCLASSIFIED  
Security Classification

AD-766575

DOCUMENT CONTROL DATA - R & D

(Security classification of title, body of abstract and indexing annotation must be entered when the overall report is classified)

1. ORIGINATING ACTIVITY (Corporate author) Foreign Technology Division Air Force Systems Command U. S. Air Force		2a. REPORT SECURITY CLASSIFICATION UNCLASSIFIED	
		2b. GROUP	
3. REPORT TITLE  RESULTS OF THE TESTS OF A NEW TYPE OF BACTERIA TRAP			
4. DESCRIPTIVE NOTES (Type of report and inclusive dates) Translation			
5. AUTHOR(S) (First name, middle initial, last name)  N. M. Rudenko			
6. REPORT DATE 1970		7a. TOTAL NO. OF PAGES 610	7b. NO. OF REFS 2
8a. CONTRACT OR GRANT NO.  b. PROJECT NO. JAX-4  c.  d.		8b. ORIGINATOR'S REPORT NUMBER(S)  FTD-HT-23-22-74	
		8c. OTHER REPORT NO(S) (Any other numbers that may be assigned this report)	
10. DISTRIBUTION STATEMENT  Approved for public release; distribution unlimited.			
11. SUPPLEMENTARY NOTES		12. SPONSORING MILITARY ACTIVITY Foreign Technology Division Wright-Patterson AFB, Ohio	
13. ABSTRACT 06			

DD FORM 1473  
1 NOV 66

UNCLASSIFIED

Security Classification

## EDITED TRANSLATION

FTD-HT-23-22-74  
AP0205406

RESULTS OF THE TESTS OF A NEW TYPE OF BACTERIA  
TAPE

By: N. M. Rudenko

English pages: 6

Source: Zhurnal Mikrobiologii, Epidemiologii i  
Immunobiologii, No. 9, 1970, pp. 124-127.

Country of origin: USSR

Translated by: Charles T. Ostertag, Jr.

Requester: FTD/PDTR

Approved for public release;  
distribution unlimited.

THIS TRANSLATION IS A RENDITION OF THE ORIGINAL FOREIGN TEXT WITHOUT ANY ANALYTICAL OR EDITORIAL COMMENT. STATEMENTS OR THEORIES ADVOCATED OR IMPLIED ARE THOSE OF THE SOURCE AND DO NOT NECESSARILY REFLECT THE POSITION OR OPINION OF THE FOREIGN TECHNOLOGY DIVISION.

PREPARED BY:

TRANSLATION DIVISION  
FOREIGN TECHNOLOGY DIVISION  
WP.AFB, OHIO.

# U. S. BOARD ON GEOGRAPHIC NAMES TRANSLITERATION SYSTEM

Block	Italic	Transliteration	Block	Italic	Transliteration
А а	<i>А а</i>	A, a	Р р	<i>Р р</i>	R, r
Б б	<i>Б б</i>	B, b	С с	<i>С с</i>	S, s
В в	<i>В в</i>	V, v	Т т	<i>Т т</i>	T, t
Г г	<i>Г г</i>	G, g	У у	<i>У у</i>	U, u
Д д	<i>Д д</i>	D, d	Ф ф	<i>Ф ф</i>	F, f
Е е	<i>Е е</i>	Ye, ye; E, e*	Х х	<i>Х х</i>	Kh, kh
Ж ж	<i>Ж ж</i>	Zh, zh	Ц ц	<i>Ц ц</i>	Ts, ts
З з	<i>З з</i>	Z, z	Ч ч	<i>Ч ч</i>	Ch, ch
И и	<i>И и</i>	I, i	Ш ш	<i>Ш ш</i>	Sh, sh
Й й	<i>Й й</i>	Y, y	Щ щ	<i>Щ щ</i>	Shch, shch
К к	<i>К к</i>	K, k	Ъ ъ	<i>Ъ ъ</i>	"
Л л	<i>Л л</i>	L, l	Ы ы	<i>Ы ы</i>	Y, y
М м	<i>М м</i>	M, m	Ь ь	<i>Ь ь</i>	'
Н н	<i>Н н</i>	N, n	Э э	<i>Э э</i>	E, e
О о	<i>О о</i>	O, o	Ю ю	<i>Ю ю</i>	Yu, yu
П п	<i>П п</i>	P, p	Я я	<i>Я я</i>	Ya, ya

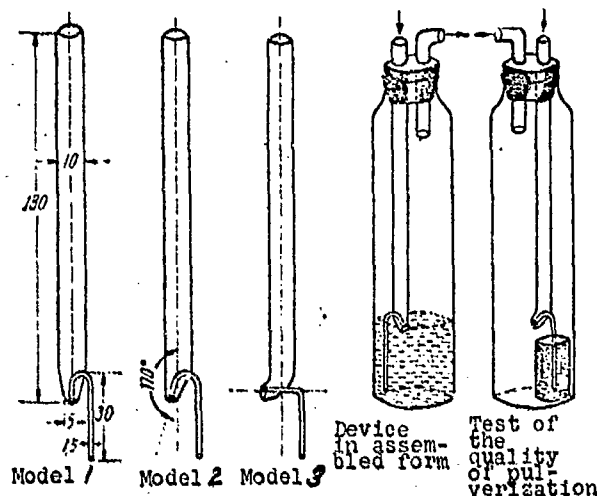
\* ye initially, after vowels, and after ъ, ы; e elsewhere.  
 When written as ѣ in Russian, transliterate as yu or e.  
 The use of diacritical marks is preferred, but such marks  
 may be omitted when expediency dictates.

## RESULTS OF THE TESTS OF A NEW TYPE OF BACTERIA TRAP

N. M. Rudenko, Military-Medical  
Academy im. Kirova, Leningrad

Simplicity of construction and a high degree of effectiveness of trapping various concentrations of microflora are the important properties of devices with a liquid system for the entrapment of microorganisms in the air. Also the samples of bioaerosols which are taken in a liquid medium are convenient for the concentration and identification of microorganisms. Therefore during the development of bacteria traps serious attention is given to the filtration of air through various liquids, and also through a droplet aerosol. The high degree of effectiveness of trapping aeroplankton with these devices was shown by many investigators (Emmerich, 1883; Milyavskaya, 1945; Shafir, et al., 1957; Albrecht, 1958; Karpukhin, 1962; Rudenko, 1966, 1967; Artenstein and Cadigan, 1968).

The vessels with sprayer type pulverizers described in this report are a further improvement of the devices developed by us jointly with Boykov in 1956. They combine several mechanisms for the trapping of aerosols: ortho- and parakinetic coagulation, bubbling through a liquid column in descending and ascending directions, and sedimentation. The layout and dimensions of the new pulverizers for bacteria traps are given in the drawing.



Arrangement, dimensions, and testing of sprayer type pulverizers.

For the work we selected pulverizers with capillary walls which were parallel for their entire extent. The inner opening of the capillary should be uniform and located in the center of the narrowed opening of the lead-in tube. The observation of these conditions ensures the uniform distribution of a droplet aerosol in the central and peripheral sections of the air flow and the most complete capture of microorganisms.

For the purpose of evaluating the effectiveness of pulverization of the liquid preliminary tests of the pulverizers were made using the method which was developed. Here it was established that the time of pulverization of 2 ml of liquid depended on the rate of aspiration of air and was expressed by the formula:

$$T = \frac{K}{A - A_0}$$

where  $T$  - time of pulverization (in seconds);  $K$  - coefficient, characteristic for the particular pulverizer;  $A$  - rate of movement of air (in l/min);  $A_0$  - rate of movement of air at which the onset of pulverization of liquid began (in l/min).

In particular from the formula it follows that  $K = T(A - A_0)$ . Thus the value K is the mathematical characteristic of functioning of the pulverizers and it should be used in the selection of the best models for work. In our investigations the K value was equal to 1.15-1.20.

Up to the present time we have conducted several series of comparative tests of the retaining capacity of a number of bio-aerocollectors and the degree of passage in respect to natural fine-dust (closed accommodations), artificial - bacterial (*Serratia marcescens*), and virus-containing - aerosols (Sendai virus).

From the sprayer type pulverizers described above model No. 2 was selected. In the preliminary tests the best results were obtained with it. For intake of the air samples the discharge tube of the bacteria trap was connected successively to a rheometer and an aspiration mechanism. During the investigation of the artificial aerosols the bacteria trap was connected to a Sinitskiy aerosol chamber (Shafir et al., 1957). The dispersed composition of the aerosol was the following: particles with dimensions of 1-5 microns made up 64.7%, and 6-10 microns - 32.1%. The bulk of the microbial suspension which was expended for the creation of the aerosol and was trapped by the device being tested was recorded on a scale in the lower part of the aerosol chamber which was preliminarily calibrated. The microflora from the sample of seeded fluid was concentrated on a No. 3 membrane filter and subsequently sown over the surface of agar in 3 Petri dishes (Boykov and Rudenko, 1957). After incubation at 37° for 18-20 hours a count was made of the colonies which grew.

During the calculation of the percentage of passage of bacteria the number of colonies which grew following the inoculation of fluid from the first and second bacteria traps, which were connected in series, was added together and the sum taken conditionally as 100%. The number of bacteria which were



retained by the second device, expressed in percentages, made up the extent of passage of bacteria through the first device.

During the investigation of the virus-containing aerosol with the fluid from the devices the hemagglutination reaction was set up in the generally accepted method. This made it possible to judge on the presence of virus antigen and how much of it. The titer of the diagnosticum was checked ahead of time. The calculation of the virus-retaining capacity of the device (A) was done using the formula:

$$A = \frac{B_{\text{bp}} \cdot T_{\text{pra}} \cdot 10^5}{C_{\text{a}} \cdot T_{\text{d}}},$$

where  $B_{\text{bp}}$  - volume of buffer solution taken in the device (ml);  $C_{\text{a}}$  - volume of passed air (in liters);  $T_{\text{pra}}$  - titer of the hemagglutination reaction;  $T_{\text{d}}$  - titer of the diagnosticum (dilution at which agglutination no less than ++ was observed), for the calculations the degrees of dilutions expressed in whole numbers - 1, 2, 4, 8, etc. were taken;  $10^5$  - coefficient.

The results of the investigations were processed mathematically and are shown in an abbreviated form in the table. From the table it is evident that the highest effectiveness of trapping bacteria and viruses is established in two-chamber devices, bacteria traps with sprayer type pulverization, the Rechmenskiy siphon, and the Nikitin bioaerocollector. The rate of intake of air by our bioaerocollectors was the highest. The optimum rate of passage of air through devices with pulverizers was 35-40 l/min. In the case of necessity the volume of input air can be increased by placing two or more pulverizers in the bacteria trap. In Yefremov adapters a high resistance to the air current was observed, during the taking of samples the liquid which impregnated them sometimes ran out, and the microflora was not completely freed from the filter materials. The highest extent

Trapping Capacity of Bacteria Traps

Device	Number of tests	Fine-dust aerosol			Artificial aerosols		
		Speed of air (in l/min)	(In %)		Bacterial		Viral
			Effectiveness of retention	Extent of passage of microbes	Effectiveness of retention	Extent of passage of microbes	
Two-chamber	13	26.8	340.1	0.5	140.6	0.3	—
Vessel with sprayer type pulverizer	15	48.9	347	0.6	124.8	0.6	27.5
Vessel with straight double pulverizer	16	33.3	169.5	4.5	134.1	4.6	24.9
Rehmannsky siphon	15	20.5	100	25.6	100	25.3	20.4
Nikitin bioaerocollector	16	13.7	86.4	23	107.9	22.4	5.7
D'yakonov device	15	13.6	70.3	40.6	80.5	39.9	10.9
Rozheri impinger	15	10.3	67.3	34.4	89.8	34.4	10.3
Yefremov adapter	8	11.4	91.3	—	—	—	—
Cotton + 50% glycerin	8	10.8	69.1	—	—	—	—
Selikatel + glycerin	8	11.3	59.9	—	—	—	—
Selikatel + 50% glycerin	8	12.4	43.4	—	—	—	—
Kretov apparatus	16	25	50	42.7	—	—	—
Koch method	24	5	22.1	—	—	—	—

[Note: Selikatel: - word not verified].

of passage of microorganisms was noted in the devices of Krotov, D'yakonov, and Rozberi, and the least - in bacteria traps with pulverizers.

## Conclusions

The proposed model of a pulverizer for bacteria traps possesses a number of advantages in comparison with other devices: it ensures the highest percentage of retention and the least passage of microorganisms, is simple in arrangement, and is the most suitable for standardization in the case of series production.

## BIBLIOGRAPHY

Карпухин Г. И. Бактериологическое исследование и обеззараживание воздуха. М., 1962.— Руденко Н. М. В кн.: Материалы итоговой научной конференции слушателей Военн.-мед. академии. Л., 1966, ч. 2, с. 119.— Шафир А. И., Паншинская Н. М., Синицкий А. А. и др. Гиг. и сан., 1957, № 9, с. 3.— Albrecht J. Z. Aerosol-Forsch., 1958, Bd 7, S. 50.— Arstenstein M. S., Cadigan F. C., Arch. environm. Hlth., 1964, v. 9, p. 58.— Emmerich R., Arch. Hyg. (Berl.), 1983, Bd 1, S. 169.